Staat van ontvangsten en uitgaven van de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden voor het begrotingsjaar 1987

(87/188/EEG)

Overeenkomstig de bepalingen van artikel 9 van Verordening (EEG) nr. 1417/76 van de Raad van 1 juni 1976 houdende financiële bepalingen voor de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (1), worden „de staat van ontvangsten en uitgaven van de Stichting alsmede de lijst van het aantal ambten ter informatie gelijk met de begroting van de Gemeenschappen in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen* bekendgemaakt".

(1) PB nr. L 164 van 24. 6. 1976, blz. 16.

In dit begrotingsdocument zijn, tenzij anders vermeld, de bedragen uitgedrukt in Ecu.

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

ONTVANGSTEN

Samenvatting

Hoofdstuk	Omschrijving	Begrotingsjaar 1987	Begrotingsjaar 1986	Begrotingsjaar 1985
1	*Subsidie van de EEG*	5 500 000	5 200 000	4 197 783,20
5	*Diverse ontvangsten*	75 000	71 000	106 278,25
	TOTAAL	**5 575 000**	**5 271 000**	**4 304 061,45**

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 1 — SUBSIDIE VAN DE EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP

HOOFDSTUK 5 — DIVERSE ONTVANGSTEN

Artikel Post	Omschrijving	Begrotingsjaar 1987	Begrotingsjaar 1986	Begrotingsjaar 1985
	HOOFDSTUK 1			
1 00	***Subsidie van de EEG***	5 500 000	5 200 000	4 197 783,20
	TOTAAL HOOFDSTUK 1	5 500 000	5 200 000	4 197 783,20
	HOOFDSTUK 5			
5 00	***Opbrengst van de verkoop van roerende en onroerende goederen***	p.m.	p.m.	3 901,55
5 02	***Opbrengst van de verkoop van publikaties***	4 200	3 600	
5 11	***Huuropbrengst onroerende goederen***	5 700	6 900	5 450,85
5 20	***Inkomsten uit beleggingen, bankrenten en andere ontvangsten***	42 000	51 100	45 358,52
5 40	***Diverse ontvangsten die opnieuw konden worden aangewend, maar niet zijn gebruikt***	9 800		
5 90	***Overige ontvangsten uit het administratieve beheer***	13 300	9 400	51 567,33
	TOTAAL HOOFDSTUK 5	75 000	71 000	106 278,25
	TOTAAL-GENERAAL	**5 575 000**	**5 271 000**	**4 304 061,45**

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 1 — SUBSIDIE VAN DE EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP

HOOFDSTUK 5 — DIVERSE ONTVANGSTEN

Artikel Post	Toelichting
1 00	Verordening (EEG) nr. 1365/75 van de Raad van 26 mei 1975 betreffende de oprichting van een Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (PB nr. L 139 van 30. 5. 1975, blz. 1). Op grond van artikel 15, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1365/75 wordt elk jaar een subsidie ten gunste van de Stichting in de begroting van de Europese Gemeenschappen opgenomen. De vermelde ontvangst komt overeen met het bedrag van de toegekende subsidie (artikel 6 4 4 van deel B van de staat van uitgaven van afdeling III „Commissie" van de algemene begroting).
5 00	*Oud artikel 2 00*
5 02	*Oud artikel 2 02*
5 11	*Oud artikel 2 10*
5 20	*Oud artikel 2 50*
5 40	*Nieuw artikel*
5 90	*Oud artikel 2 30*

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

UITGAVEN

Algemene samenvatting van de kredieten (1987 en 1986) en van de uitgaven (1985)

Hoofdstuk	Omschrijving	Kredieten 1987	Kredieten 1986	Uitvoering 1985
1	Personeel	2 575 000	2 150 200	1 693 548,60
2	Lopende huishoudelijke uitgaven	580 000	628 800	383 989,05
3	Operationele uitgaven — Verbetering van de levensomstandigheden	968 000	997 000	915 407,70
4	Operationele uitgaven — Verbetering van de arbeidsomstandigheden	1 452 000	1 495 000	1 329 146,47
	TOTAAL	**5 575 000**	**5 271 000**	**4 322 091,82**

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1987	Kredieten 1986	Uitvoering 1985
	HOOFDSTUK 1			
1 10	***Ambtenaren, die een in de lijst van het aantal ambten opgenomen functie vervullen***			
1 10 0	Basissalarissen	1 703 000	1 381 000	1 068 601,47
1 10 1	Gezinstoelagen	190 000	151 000	116 946,01
1 10 2	Ontheemdingstoelagen	167 000	134 000	100 904,72
1 10 3	Secretariaatstoelagen	p.m.	p.m.	0,—
	Totaal artikel 1 10	2 060 000	1 666 000	1 286 452,20
1 11	***Andere personeelsleden***			
1 11 2	Plaatselijke functionarissen	p.m.	56 000	97 520,39
	Totaal artikel 1 11	p.m.	56 000	97 520,39
1 12	***Talencursussen, bijscholing en voortgezette beroepsopleiding, voorlichting van het personeel***	17 700	16 100	15 915,13
1 13	***Werkgeversbijdragen sociale zekerheid***			
1 13 0	Ziektekostenverzekering	46 000	45 800	35 743,52

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL

Artikel Post	Toelichting
1 10	
1 10 0	Ter dekking van de basissalarissen, die zijn berekend met inachtneming van de bijgevoegde lijst van het aantal ambten.
1 10 1	Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1860/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 24), gewijzigd op 22 februari 1982 (PB nr. L 64 van 8. 3. 1982, blz. 15), met name de artikelen 6, 7 en 8 van bijlage IV. De gezinstoelagen omvatten: a) de kostwinnerstoelage, gelijk aan 5 % van het basissalaris; b) de kindertoelage; c) de toelage voor schoolgaande kinderen.
1 10 2	Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1860/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 24), gewijzigd op 22 februari 1982 (PB nr. L 64 van 8. 3. 1982, blz. 15), met name artikel 10 van bijlage IV. De ontheemdingstoelage bedraagt 16 % van de som van het basissalaris, de kostwinnerstoelage en de kindertoelage.
1 11	
1 11 2	Ter dekking van de salariskosten, de overuren en de werkgeversbijdragen met betrekking tot de sociale zekerheid van plaatselijke functionarissen.
1 12	*Oude post 1 44 0*
1 13	Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1860/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 24), gewijzigd op 22 februari 1982 (PB nr. L 64 van 8. 3. 1982, blz. 15), met name artikel 38, leden 1 en 2.
1 13 0	*Oud artikel 1 13*

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL *(vervolg)*

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1987	Kredieten 1986	Uitvoering 1985
1 13	*(vervolg)*			
1 13 1	Ongevallen- en beroepsziektenverzekering	11 600		
1 13 2	Werkloosheidsverzekering	13 900	p.m.	
	Totaal artikel 1 13	71 500	45 800	35 743,52
1 14	***Diverse toelagen en vergoedingen***			
1 14 0	Geboortetoelagen en uitkeringen bij overlijden	600	700	358,54
1 14 1	Reiskosten ter gelegenheid van het jaarlijks verlof	43 000	48 800	28 841,13
1 14 5	Bijzondere vergoeding voor de rekenplichtigen en beheerders van gelden ter goede rekening	300	300	0,—
	Totaal artikel 1 14	43 900	49 800	29 199,67
1 15	***Overuren***	14 000	6 200	12 389,87
1 17	***Werk door derden***			
1 17 5	Type- en vertaalwerk en ander werk door derden	98 000	50 800	99 114,77
	Totaal artikel 1 17	98 000	50 800	99 114,77
1 18	***Vergoedingen en kosten in verband met indiensttreding, beëindiging van de dienst en overplaatsing***			
1 18 0	Diverse uitgaven voor de aanwerving	10 000	30 600	20 631,81

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL *(vervolg)*

Artikel Post	Toelichting
1 13	*(vervolg)*
1 13 1	*Oud artikel 1 13*
1 13 2	*Oude post 1 12 4* De kwestie van de werkloosheidsverzekering voor personeelsleden van de Stichting is thans bij de Raad in behandeling.
1 14	
1 14 0	Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1860/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 24), gewijzigd op 22 februari 1982 (PB nr. L 64 van 8. 3. 1982, blz. 15), met name de artikelen 39 en 40.
1 14 1	Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1860/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 24), gewijzigd op 22 februari 1982 (PB nr. L 64 van 8. 3. 1982, blz. 15), met name artikel 15 van bijlage IV.
1 14 5	Ter dekking van speciale toelagen voor rekenplichtigen en beheerders van gelden ter goede rekening overeenkomstig de financiële bepalingen.
1 15	Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1860/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 24), gewijzigd op 22 februari 1982 (PB nr. L 64 van 8. 3. 1982, blz. 15), met name bijlage II. Door personeel van de categorieën C en D verricht overwerk kan worden gecompenseerd, hetzij via vaste vergoedingen, hetzij via vergoedingen op basis van het aantal gemaakte overuren.
1 17	
1 17 5	*Oude post 1 17 2* Ter dekking van de kosten voor het inschakelen van uitzendkrachten en het uitbesteden van vertaalwerk, reproduktiewerk (plannen, tekeningen, grafieken) en typewerk.
1 18	
1 18 0	*Oud artikel 1 20* Ter dekking van de reis- en verblijfkosten van in verband met een vacature opgeroepen personen, alsmede van de kosten van medisch onderzoek bij indiensttreding.

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL *(vervolg)*

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1987	Kredieten 1986	Uitvoering 1985
1 18	*(vervolg)*			
1 18 1	Reiskosten (inclusief gexinsleden)	11 000	3 500	2 452,46
1 18 2	Inrichtingsvergoeding bij aanstelling, overplaatsing en beëindiging van de dienst	45 000	25 000	21 977,87
1 18 3	Verhuiskosten	34 000	33 900	16 363,36
1 18 4	Tijdelijke dagvergoedingen	14 000	19 400	4 370,17
	Totaal artikel 1 18	114 000	112 400	65 795,67
1 19	***Aanpassingscoëfficiënten***	19 500	25 700	– 55 110,22
1 30	***Dienstreizen, lokaal vervoer en andere bijkomende kosten***	113 000	102 000	90 609,60
1 40	***Restaurants en kantines***	15 000	12 200	10 988,53
1 41	***Medische dienst***	2 800	2 000	1 743,59
1 62	***Overige sociale dienstan***	1 500	1 000	1 439,64

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL *(vervolg)*

Artikel Post	Toelichting
1 18	*(vervolg)*
1 18 1	*Oud artikel 1 21* Ter dekking van de reiskostenvergoedingen welke aan de personeelsleden verschuldigd zijn bij indiensttreding, beëindiging van het dienstverband of overplaatsing. Het krediet dekt ook de reiskosten van de gezinsleden.
1 18 2	*Oud artikel 1 22* Ter dekking van: — de inrichtingsvergoeding (waarop de aanpassingscoëfficient van toepassing is), — de wederinrichtingsvergoeding (waarop de aanpassingscoëfficiënt van toepassing is), aan functionarissen, die na hun indiensttreding of bij hun tewerkstelling in een nieuwe standplaats van woonplaats moeten veranderen, alsmede bij de definitieve beëindiging van het dienstverband gevolgd door vestiging in een andere plaats.
1 18 3	*Oud artikel 1 23* Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1860/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 24), gewijzigd op 22 februari 1982 (PB nr. L 64 van 8. 3. 1982, blz. 15), met name artikel 16 van bijlage IV. Ter dekking van de verhuiskostenvergoedingen.
1 18 4	*Oud artikel 1 24* Verordening (EGKS, EEG, Euratom) nr. 1860/76 van de Raad van 29 juni 1976 houdende vaststelling van de regeling welke van toepassing is op het personeel van de Europese Stichting tot verbetering van de levens- en arbeidsomstandigheden (PB nr. L 214 van 6. 8. 1976, blz. 24), gewijzigd op 22 februari 1982 (PB nr. L 64 van 8. 3. 1982, blz. 15), met name artikel 17 van bijlage IV. Ter dekking van de tijdelijke dagvergoedingen.
1 19	*Oud artikel 1 16* Ter dekking van de uitbetaling van aanpassingscoëfficiënten, enz.
1 30	*Oud artikel 1 30* Ter dekking van de kosten van lokaal vervoer van het personeel van de Stichting.
1 40	*Oud artikel 1 42* Ter dekking van de kosten voor de completering van materialen voor het restaurant en ter subsidiëring van kantinemaaltijden.
1 41	*Oud artikel 1 43* Ter dekking van de uitgaven voor medische onderzoeken.
1 62	*Oud artikel 1 45* Ter dekking van de bijdrage van de Stichting in de kosten van de sociale activiteiten ten behoeve van haar functionarissen.

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL *(vervolg)*

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1987	Kredieten 1986	Uitvoering 1985
1 70	***Ontvangst- en representatiekosten van het personeel***	4 100	4 200	1 746,24
	TOTAAL HOOFDSTUK 1	2 575 000	2 150 200	1 693 548,60
	HOOFDSTUK 2			
2 01	***Verzekeringen***	6 200	6 200	5 769,95
2 02	***Water, gas, elektriciteit en verwarming***	45 000	47 000	43 362,93
2 03	***Schoonmaken en onderhoud***	45 000	31 500	40 954,31
2 04	***Inrichting van dienstruimten***	71 000	168 000	48 436,66
2 05	***Veiligheid van en toezicht op de gebouwen***	p.m.	p.m.	0,—
2 09	***Overige uitgaven in verband met de gebouwen***	10 900	10 400	9 724,04
2 20	***Technische installaties en bureauticamaterieel***			
2 20 0	Eerste aanschaf van technisch materieel en technische installaties	130 000	109 000	45 092,38
2 20 1	Vervanging van technisch materieel en technische installaties	3 100	p.m.	2 496,73
2 20 2	Huur van technisch materieel en technische installaties	2 700	3 200	2 387,91
2 20 3	Onderhoud, gebruik en reparatie van technisch materieel en technische installaties	32 000	23 800	25 023,62

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 1 — PERSONEEL *(vervolg)*

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN

Artikel Post	Toelichting
1 70	*Oud artikel 2 40* Ter dekking van representatiekosten.
2 01	*Oud artikel 2 11* Ter dekking van de verzekeringscontracten voor het gebouw.
2 02	*Oud artikel 2 12* Ter dekking van het verbruik van deze posten in de loop van het jaar.
2 03	*Oud artikel 2 13* Ter dekking van de kosten voor schoonmaken en onderhoud van de kantoren van de Stichting.
2 04	*Oud artikel 2 14* Ter dekking van de kosten voor inrichtingswerkzaamheden in de kantoren van de Stichting.
2 05	*Oud artikel 2 15* Ter dekking van de kosten voor de beveiliging en bewaking van de kantoren van de Stichting.
2 09	*Oud artikel 2 19* Ter dekking van de lopende uitgaven in verband met het gebouw welke niet speciaal zijn vermeld, met name straatbelasting, reiniging, vuilophaaldienst, enz.
2 20	
2 20 0	*Oude post 2 22 0* Ter dekking van de kosten voor de aankoop van technisch materieel en installaties.
2 20 1	*Oude post 2 22 1* Ter dekking van de kosten voor de vervanging van technisch materieel en installaties.
2 20 2	*Oude post 2 22 2* Ter dekking van de huur van technisch materieel en installaties.
2 20 3	*Oude post 2 22 3* Ter dekking van de onderhoudskosten van technisch materieel en installaties.

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1987	Kredieten 1986	Uitvoering 1985
2 20	*(vervolg)*			
2 20 4	Bureauticamaterieel	50 000	30 500	10 440,35
	Totaal artikel 2 20	217 800	166 500	85 440,99
2 21	***Meubilair***			
2 21 0	Eerste aanschaf van meubilair	18 200	2 900	3 682,03
2 21 1	Vervanging van meubilair	p.m.	p.m.	0,—
2 21 3	Onderhoud, gebruik en reparatie van meubilair	700	100	371,12
	Totaal artikel 2 21	18 900	3 000	4 053,15
2 23	***Vervoermiddelen***			
2 23 1	Vervanging van vervoermiddelen	p.m.	p.m.	14 156,62
2 23 3	Onderhoud, gebruik en reparatie van vervoermiddelen	6 200	4 600	5 494,12
	Totaal artikel 2 23	6 200	4 600	19 650,74
2 25	***Documentatie en bibliotheek***			
2 25 0	Bibliotheek, aankoop van boeken	8 400	9 800	4 955,47
2 25 1	Speciaal materieel voor bibliotheek, documentatie en reproduktie	100	14 000	280,55
2 25 2	Abonnementen op dagbladen en tijdschriften	7 000	9 800	5 622,84
2 25 4	Inbinden en onderhouden van het bibliotheekbezit	—	2 800	0,—
2 25 5	Abonnementen op diensten voor snelle informatie via beeldscherm	3 500		
	Totaal artikel 2 25	19 000	36 400	10 858,86
2 30	***Papier- en kantoorbenodigdheden***	20 000	12 700	13 028,52

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

Artikel Post	Toelichting
2 20	*(vervolg)*
2 20 4	*Oude posten 2 20 0, 2 20 1 en 2 20 3* Ter dekking van de aanschaffing, de huur en het onderhoud van bureauticamaterieel.
2 21	
2 21 0	Ter dekking van de kosten voor de aankoop van meubilair ten behoeve van het personeel en de uitrusting van vergaderzalen.
2 21 3	Ter dekking van de uitgaven voor onderhoud en reparaties van meubilair.
2 23	
2 23 3	Ter dekking van de kosten voor het gebruik van de voertuigen van de Stichting.
2 25	
2 25 0	Ter dekking van de kosten voor de aankoop van boekwerken, documenten en niet-periodieke andere publikaties die de Stichting voor haar werk nodig heeft.
2 25 1	Ter dekking van de kosten voor een speciale bibliotheekuitrusting, met name beweeglijke boekenrekken en een microfiche-reader en -processor.
2 25 2	Ter dekking van de kosten voor abonnementen op dagbladen, gespecialiseerde tijdschriften, staatsbladen, parlementaire documenten, diverse bulletins en andere speciale publikaties.
2 25 4	Ter dekking van de inbindkosten en andere, noodzakelijk om de werken en tijdschriften te bewaren.
2 25 5	*Nieuwe post* Ter dekking van de kosten verbonden aan het gebruik van on-line gegevensbanken.
2 30	Ter dekking van de kosten verbonden aan de aankoop van papier, enveloppen, kantoorbenodigdheden en benodigdheden voor de reproduktieapparatuur.

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

HOOFDSTUK 3 — OPERATIONELE UITGAVEN — VERBETERING VAN DE LEVENSOMSTANDIGHEDEN

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1987	Kredieten 1986	Uitvoering 1985
2 35	***Dienst- en werkkleding***	3 500	3 500	3 174,73
2 39	***Overige huishoudelijke uitgaven***			
2 39 0	Publikaties	22 000	26 600	17 003,49
2 39 3	Verhuizing van diensten	700	400	455,99
2 39 4	Kleine uitgaven	800	700	347,92
	Totaal artikel 2 39	23 500	27 700	17 807,40
2 40	***Porto en verzendkosten***	54 000	30 100	50 961,76
2 41	***Telefoon, telegraaf, telex, radio, televisie***	39 000	81 200	30 765,01
	TOTAAL HOOFDSTUK 2	580 000	628 800	383 989,05
	HOOFDSTUK 3			
3 00	***Opbouw van een operationele documentatie***	10 000	40 000	7 417,90
3 01	***Verspreiding van kennis***			
3 01 0	Publikatie van studieresultaten	85 000	14 000	17 772,31
3 01 1	Publikatie van het jaarverslag	7 000	2 800	5 634,88

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 2 — LOPENDE HUISHOUDELIJKE UITGAVEN *(vervolg)*

HOOFDSTUK 3 — OPERATIONELE UITGAVEN — VERBETERING VAN DE LEVENSOMSTANDIGHEDEN

Artikel Post	Toelichting
2 35	*Oude post 2 39 1* Ter dekking van de aankoop, het onderhoud en de reiniging van dienst- en werkkleding.
2 39	
2 39 0	*Oud artikel 2 70* Ter dekking van publikatiekosten, vooral van de begroting van de Stichting in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen* ingevolge artikel 9 van de financiële bepalingen.
2 39 3	Ter dekking van de kosten van verhuizing binnen het kantoorgebouw.
2 39 4	Ter dekking van niet-voorziene andere huishoudelijke uitgaven.
2 40	*Oude post 2 31 0* Ter dekking van frankeerkosten, inclusief de kosten van het verzenden van postpakketten en dergelijke.
2 41	*Oude post 2 31 1* Ter dekking van de vaste abonnementskosten, de kosten van de verbindingen, de vergoedingen voor onderhoud en de kosten van reparatie en onderhoud van het materieel.
3 00	Ter dekking van de kosten voor het aankopen van werken, het tot stand brengen van kaartsystemen of catalogi en het uitvoeren van daarmee verband houdende mecanografische werkzaamheden, een en ander met het doel te komen tot een gerichte documentatie betreffende met name actuele gegevens, recente ontwikkelingen en onderzoekingen op de onderhavige gebieden.
3 01	
3 01 0	Ter dekking van de kosten voor de publikatie van studieresultaten.

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 3 — OPERATIONELE UITGAVEN — VERBETERING VAN DE LEVENSOMSTANDIGHEDEN *(vervolg)*

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1987	Kredieten 1986	Uitvoering 1985
3 01	*(vervolg)*			
3 01 2	Andere periodieke publikaties	13 000	7 000	4 955,96
	Totaal artikel 3 01	105 000	23 800	28 363,15
3 02	***Deelneming aan bijzondere congressen en manifestaties***	13 000	7 000	301,34
3 03	***Studies en proefprojecten betreffende de levensomstandigheden en het milieu***	458 000	647 200	523 251,81
3 04	***Uitgaven voor vergaderingen (Raad van Beheer, Comité van deskundigen, seminaries, colloquia, coördinatiebijeenkomsten, enz.) en de daaraan verbonden vertolkingskosten***			
3 04 0	Algemene kosten van vergaderingen	98 000	65 800	139 375,09
3 04 1	Vertolkingskosten	39 000	49 000	69 999,06
3 04 2	Vergaderingen van de Raad van Beheer	26 400	25 800	22 884,25
3 04 3	Vergaderingen van het Comité van deskundigen	4 600	6 400	3 832,10
	Totaal artikel 3 04	168 000	147 000	236 090,50
3 05	***Vertaling van studierapporten en werkdocumenten voor seminaries, colloquia, coördinatiebijeenkomsten, enz.***	214 000	132 000	119 983,—
	TOTAAL HOOFDSTUK 3	968 000	997 000	915 407,70

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 3 — OPERATIONELE UITGAVEN — VERBETERING VAN DE LEVENSOMSTANDIGHEDEN *(vervolg)*

Artikel Post	Toelichting
3 01	*(vervolg)*
3 01 2	Ter dekking van de kosten voor de publikatie van algemene informatie over de Stichting (boeken, brochures, folders).
3 02	Ter dekking van de kosten voor deelname van de Stichting aan de activiteiten van soortgelijke instituten en stichtingen.
3 03	Ter dekking van de financiering van studiecontracten en het verwezenlijken van bijzondere projecten die zullen bijdragen tot de uitvoering van het werkprogramma van de Stichting met betrekking tot de levensomstandigheden en het milieu.
3 04	
3 04 0	Ter dekking van de kosten voor het organiseren van seminaries, colloquia en evaluatiebijeenkomsten die zullen bijdragen tot de uitvoering van de werkprogramma's van de Stichting.
3 04 1	Ter dekking van de vertolkingskosten in verband met de organisatie van vergaderingen van de Raad van Beheer en van het Comité van deskundigen, seminaries, colloquia en evaluatiebijeenkomsten die zullen bijdragen tot de uitvoering van de werkprogramma's van de Stichting.
3 04 2	Ter dekking van de huishoudelijke uitgaven van de Raad van Beheer, inclusief reis- en verblijfkosten en eventuele kosten van het huren van zalen.
3 04 3	Ter dekking van de huishoudelijke uitgaven van het Comité van deskundigen, inclusief reis- en verblijfkosten en eventuele kosten van het huren van zalen.
3 05	Ter dekking van de kosten voor de vertaling van de studierapporten van de Stichting en de werkdocumenten voor seminaries, colloquia, evaluatiebijeenkomsten, enz. in de verschillende talen van de Gemeenschap.

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 4 — OPERATIONELE UITGAVEN — VERBETERING VAN DE ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1987	Kredieten 1986	Uitvoering 1985
	HOOFDSTUK 4			
4 00	***Opbouw van een operationele documentatie***	13 000	55 000	15 647,71
4 01	***Verspreiding van kennis***			
4 01 0	Publikatie van studieresultaten	130 000	21 000	46 563,09
4 01 1	Publikatie van het jaarverslag	8 000	4 200	8 452,30
4 01 2	Andere periodieke publikaties	13 000	9 800	9 561,88
	Totaal artikel 4 01	151 000	35 000	64 577,27
4 02	***Deelneming aan bijzondere congressen en manifestaties***	19 000	9 800	0,—
4 03	***Studies en proefprojecten betreffende de arbeidsomstandigheden***	776 000	886 000	767 386,34
4 04	***Uitgaven voor vergaderingen (Raad van Beheer, Comité van deskundigen, seminaries, colloquia, coördinatiebijeenkomsten, enz.) en de daaraan verbonden vertolkingskosten***			
4 04 0	Algemene kosten van vergaderingen	130 000	148 000	164 697,48
4 04 1	Vertolkingskosten	52 000	82 600	116 975,96
4 04 2	Vergaderingen van de Raad van Beheer	40 600	43 400	34 326,36
4 04 3	Vergaderingen van het Comité van deskundigen	6 400	11 200	5 748,14
	Totaal artikel 4 04	229 000	285 200	321 747,94

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 4 — OPERATIONELE UITGAVEN — VERBETERING VAN DE ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

Artikel Post	Toelichting
4 00	Ter dekking van de kosten voor het aankopen van werken, het tot stand brengen van kaartsystemen of catalogi en het uitvoeren van daarmee verband houdende mecanografische werkzaamheden, een en ander met het doel te komen tot een gerichte documentatie betreffende met name actuele gegevens, recente ontwikkelingen en onderzoekingen op de betreffende de werkprogramma's van de Stichting.
4 01	
4 01 0	Ter dekking van de kosten voor de publikatie van studieresultaten.
4 01 2	Ter dekking van de kosten voor de publikatie van algemene informatie over de Stichting (boeken, brochures, folders).
4 02	Ter dekking van de kosten voor deelname van de Stichting aan de activiteiten van soortgelijke instituten en stichtingen.
4 03	Ter dekking van de financiering van studiecontracten en het verwezenlijken van bijzondere projecten die zullen bijdragen tot de uitvoering van het werkprogramma van de Stichting met betrekking tot de arbeidsomstandigheden.
4 04	
4 04 0	Ter dekking van de kosten voor het organiseren van seminaries, colloquia en evaluatiebijeenkomsten die zullen bijdragen tot de uitvoering van de werkprogramma's van de Stichting.
4 04 1	Ter dekking van de vertolkingskosten in verband met de organisatie van vergaderingen van de Raad van Beheer en van het Comité van deskundigen, seminaries, colloquia en evaluatiebijeenkomsten die zullen bijdragen tot de uitvoering van de werkprogramma's van de Stichting.
4 04 2	Ter dekking van de huishoudelijke uitgaven van de Raad van Beheer, inclusief reis- en verblijfkosten en eventuele kosten van het huren van zalen.
4 04 3	Ter dekking van de huishoudelijke uitgaven van het Comité van deskundigen, inclusief reis- en verblijfkosten en eventuele kosten van het huren van zalen.

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 4 — OPERATIONELE UITGAVEN — VERBETERING VAN DE ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN *(vervolg)*

Artikel Post	Omschrijving	Kredieten 1987	Kredieten 1986	Uitvoering 1985
4 05	***Vertaling van studierapporten en werkdocumenten voor seminaries, colloquia, coördinatiebijeenkomsten, enz.***	264 000	224 000	159 787,21
	TOTAAL HOOFDSTUK 4	1 452 000	1 495 000	1 329 146,47
	TOTAAL-GENERAAL	**5 575 000**	**5 271 000**	**4 322 091,82**

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

HOOFDSTUK 4 — OPERATIONELE UITGAVEN — VERBETERING VAN DE ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN *(vervolg)*

Artikel Post	Toelichting
4 05	Ter dekking van de kosten voor de vertaling van de studierapporten van de Stichting en de werkdocumenten voor seminaries, colloquia en evaluatiebijeenkomsten, enz. in de verschillende talen van de Gemeenschap.

EUROPESE STICHTING TOT VERBETERING
VAN DE LEVENS- EN ARBEIDSOMSTANDIGHEDEN

Lijst van het aantal ambten 1987

Categorie en rang	Vaste ambten voor 1986	Wijzigingen		Vaste ambten voor 1987
		Nieuwe posten	Omzettingen	
Directeur	1	—	—	1
Adjunct-directeur	1	—	—	1
A 5	9 (1)	—	+ 1	10 (1)
A 6	3 (2)	—	+ 1 (+ 2 − 1)	4 (2)
A 7	5 (3)	+ 2	− 2	5 (3)
A 8	—	—	—	—
Totaal	19	+ 2	—	21
B 1	2	—	—	2
B 3	4	—	—	4
B 5	1	—	—	1
Totaal	7	—	—	7
C 1	—	—	—	—
C 2	1	—	—	1
C 3	9	—	—	9
C 5	4	—	—	4
Totaal	14	—	—	14
D 2	4	+ 2	—	6
D 4	1	—	—	1
Totaal	5	+ 2	—	7
Totaal-generaal	**45**	**+ 4**	**—**	**49**

(1) Waaronder 6 vertalers.
(2) Waaronder 2 vertalers.
(3) Waaronder 1 vertaler.